

peintures et créations métalliques d'Evelyne ZEIGER, sculptures et décorations en grès des Vosges de Nicolas ADOLF.

### 10 **Domaine André DOLDER**

29 rue de la Montagne  
Champagne du Domaine URBAIN, Cognac et Pineau des Charentes LE MAINE GIRAUD, saucissons d'Auvergne de TERRES ET TRADITIONS, taille de pierre de Gérard BONNET.

☺☺ Tartes flambées proposées par le BCBB, pâtisseries et chocolat avec Désir sucré et salé

### 11 **Domaine Alfred WANTZ**

61 rue de la Montagne  
« Auprès de mon arbre » exposition de photos de Jacques FRERING, « les Textilo-Créatives » l'Art textile dans tous ses états, DS WOOD artisanat en bois de bout. Animation musicale.

☺☺ Repas vigneron proposé par les GLOBE TROTTERS.

## Dans les Cours

### 20 **Mme Sylvie BEGASSAT**

65 rue principale  
Mille et une Perles de Barr et Savonnerie de la Cigogne de Sélestat.

### 21 **Mme Ysabel ARNAL**

54 rue principale  
Exposition céramiques (raku - patines - émaux) d'Ysabel ARNAL et Anne OESCH. Animation musicale CAMÉLÉON, duo guitares Benoît JACQUEL & Christian ARLEN. Jazz, blues, swing, bossa nova (à 12h et à 16h30).

☺☺ Food Truck LA LAITUE CARNIVORE, bière artisanale.

### 22 **Ass. TAI-JI-QUAN - QI GONG**

« l'épée comme un pinceau »  
Sophie GILG, Philippe KRIEG

53 rue principale  
11h, 13h, 15h et 17h : Démonstrations et ateliers de découverte de Tai-Ji, Qi Gong, épée, bâton. Pour les enfants, tir à l'arc toute la journée et ateliers de bricolage, produits de la Ferme de TRUTTENHAUSEN et de l'AMAP de Mittelbergheim, objets de décoration, bonnets et articles en laine de DAME LUTIN,

ION'S Céramique de Marion KARTNER et ARTBIDOUILLE, créations récup' (lampes, photos) de Hervé RIOUX.

☺☺ Repas asiatique « fait maison », formule végétarienne à la demande. Buvette et pâtisseries.

### 23 **EPI'CYCLES**

33 rue Principale  
Atelier réparation-vente vélos, motos, et motoculture. Essai d'un vélo à assistance électrique, vente alimentation et produits de soins naturels pour chiens, chats et équidés par JZ HUSSE.

### 24 **LA TULIPE SAUVAGE**

33 rue Principale  
Ouverture du magasin de 8h00 à 18h00.

### 25 **M. et Mme COINDRE**

2 rue de l'Oberberg  
Concert de Clara MARSILLOUX.

☺☺ Cornets de frites fraîches avec ses sauces et bière belge pression.

### 26 **Menuiserie BOECKEL**

15 rue Principale  
Association MITTEL-B, peintures de Véronique ARCHAMBAULT, de Thomas HOFFMANN et Sophie CHEVRIER, 4L Trophy « de la route des vins d'Alsace » : vente de diverses tombolas, panier garni à gagner et préparation de Thé marocain.

☺☺ Tartes flambées.

### 27 **Mme Elisabeth CORNEC**

8 rue Principale  
Expo-vente de créations en couture et patchworks Spécial recyclage.

### 28 **Association du Musée Viticole chez M. Rudy KLEIN**

3 rue de l'École  
Démonstration d'automates.

☺☺ Restauration tartes flambées et boissons.

### 29 **Au Palais des Abeilles**

Nicole VARACHAUD et Armand THALGOTT  
11 rue Rotland  
SAFRAN PÉPÉ LOUIS, producteur de Safran à Benfeld, champignons frais et secs. Pains bio, brioches, pommes et jus de pommes de la

ferme du KIKIRIKI de Goxwiller, producteur BIO de pain, brioches, pommes et jus de pommes. Brasserie artisanale barroise BARTHOUS SANNIER.

☺☺ Quiche aux champignons, fricassée de champignons avec riz au safran. A déguster sur place ou à emporter.

### 30 **Mme SCHNECKENBURGER**

9 rue des Vosges  
Exposition de photos d'ici et d'ailleurs

### 31 **ACD - Assoc. des Conseillères à Domicile**

8 rue Neuve  
Société de vente à domicile : épices, bougies, produits ménagers etc..

### 32 **Mme Estelle WATT**

39 rue de la Montagne  
Dégustation de confitures artisanales.

☺☺ Thé, café, jus de pomme.

### 33 **Mme Barbara Von TROTHA**

32 rue de la Montagne  
Exposition peintures de Sophie GOUVION et céramiques de Nathalie SIAT.

### 34 **ESPACE FLORAL HERZOG**

Route d'Andlau  
Découverte aux techniques naturelles, stand savons naturels, initiation au greffage et présence de Didier HELMSTETTER avec son livre « le jardin du paresseux », musique avec orchestre.

## Le Patrimoine

### 40 **Eglise protestante**

30 rue Principale  
10h30 : Célébration culturelle.  
14h00 : Eglise ouverte l'après-midi.

### 41 **Espace « Mémoire de vigneron »**

Rue Stein – Au pied de l'église protestante.  
Visite du musée viticole.  
Présentation des objets exposés, explications.

### 42 **Moulin à huile de noix**

35 rue Principale

### 43 **Maison et Cour dimières**

M. Michel ADAM  
27 rue principale  
Vente de produits fermiers.

### 44 **Eglise catholique**

19 rue Principale  
Visite de l'édifice à partir de 14h.

### 45 **Puits à tambour du 15<sup>ème</sup> siècle**

38 rue des Vosges

### 46 **Vitrine de l'association du Musée Viticole**

A l'angle rue des Vosges et de la rue Ziegelscheuer.

### 47 **Départ du sentier viticole du Zotzenberg**

Parking du Zotzenberg  
Circuit à pied (1 heure environ).

### 48 **Pressoir en bois du 17<sup>ème</sup> siècle**

13 rue de la Montagne

## Les Restos

### 50 **Restaurant AM LINDEPLATZEL**

71 rue Principale  
Expositions : Voyage en terre humaine par Raymond-Emile WAYDELICH, Géométrie au carré par Fabienne ARBOGAST, Tables à vivre par Haute Ebénisterie MALLO&SELTZ. Ambiance Jazzy avec le Jazz Band BARR-ré#  
☺☺ Carte bistrot spéciale Kallerladel, salon de thé.

### 51 **Restaurant « AU RAISIN D'OR »**

3 rue Principale  
Plantes, tisanes et huiles essentielles de AUX VERTUS DES PLANTES.  
☺☺ Menu spécial Kallerladel.

### 52 **Restaurant GILG**

1 rue Rotland  
☺☺ Menu spécial Kallerladel.

Henter'm

# Kallerladel

12<sup>ème</sup> édition

15 DIMANCHE  
AVRIL  
2018  
de 10h à 19h

Avec les vignerons, artistes et artisans

Vous trouverez de nombreuses dégustations, animations et expositions dans les ateliers et les caves des vignerons, pour découvrir Mittelbergheim autrement.

### GRAND JEU DANS LE VILLAGE Les Clefs Du Weinsticher

Après un Stammtisch un peu trop arrosé, le Weinsticher a égaré ses clefs dans les puits du village ! Retrouvez-les et répondez aux énigmes qui vous ouvriront peut-être les portes de sa cave...



### 1 Hôtel de Ville

Au Rez de chaussée :

#### DÉGUSTATION DE VIEUX MILLÉSIMES DE L'OENOTHÈQUE

Cours et Initiation à la dégustation par FRÉDÉRIC VONÉ Maître Sommelier, Sommelier de l'année 2010 et propriétaire du restaurant l'Osmose à Obernai.

Verre de dégustation payant.

Au 1er étage : accueil des jeunes et enfants par l'association FILOPAT'S. Animations (jeux, créations...).

Au sous-sol : oenothèque des vigneron. Découverte de la cave abritant la collection des vins du village.

### Toilettes publiques.

#### Dans les Caves

Tous les domaines viticoles cités proposent visites de cave et dégustations en plus des animations.

### 2 Domaine HANSMANN

66 rue Principale

Démonstration de vannerie, peintures à la bière et au vin rouge de Laurent BESSOT, découpe de sanglier en bois, distillation à l'ancienne, Munster fermier de la ferme HAZEMANN, exposition artisanale de la tapissière de l'ATELIER DU RENOUVEAU, gravure sur verre, créations artistiques de Marie Rose ZENTZ et exposition de Patchwork par Lucette DOCK.

### 3 Vins RIETSCH

7 rue Stein

Céramiques - Raku de Sophie RIETSCH, Bleu Lichen & Feutrieres de Nathalie BANOS, Plumetis Créations de Katy MARCHIVE.

### 4 Domaine Albert SELTZ

21 rue Principale

Concerts de rock, expo photos du photographe Christophe HAMM, expo d'une voiture Tesla.

Visite de cave toutes les heures à partir de 14h.

Food Truck THE ARTIST

### 5 Domaine WITTMANN

7 rue Principale

Raku et sculptures de Mireille FAURIE, démonstration au tour de potier de Gilbert FAURIE, Krolgribouille aquarelles de Carole SCHERTZER, réalisation et exposition de sabots et articles en bois de Romain SPEISSER, réalisation de couteaux par le coutelier forgeron Thierry STUMPF, Savonnerie du Piémont fabrication 100% artisanale, Brin d'ours jouets en bois 100% artisanale, peintures acryliques de HENGY Véronique.

Stand de Bretzels.

### 6 Domaine GILG

2-4 rue Rotland

Aquarelles de Roswitha GILG, création bijoux femme et enfant LES FANTAISIES D'AMELIE, pommes et jus artisanaux de Jean Philippe GOOS, créations tissus, doudous, sacs de Sylvie GILG, démonstrations de sculptures sur pierre et bois de Sébastien FERNEX, promenade en Gyropode SEGWAY.

Tartes Flambées de TOUT FEU TOUT FLAMMES.

### 7 Domaine BOECKEL

2 rue de la Montagne

Bar à vins de terroir, la déco de MURIEL et VÉRO, Concert Les ASSOIFFÉS (rock en roll en alsacien). Marché aux Puces de livres et jouets, par les cigogneaux du Zotz de l'école primaire.

Tartes Flambées bio de Camille et Serge HEYLER. Gâteaux et boissons sans alcool.

### 8 Domaine SCHWOB

10 rue Rotland

Plantes sauvages et sirops de la ferme LA HOUSSIRELLE de Nicolas HURSTEL.

Spécialités boulangères à la choucroute et tartes salées/sucrées LA MI-DO-RÉ.

### 9 Domaine HIRTZ

13 rue Rotland

Objets de décoration en bois de Pascal VEILLARD, photos de nature de Pierre MATZKE,

Merci de ne pas me jeter sur la voie publique. L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, consommez avec modération.

